TÒA ÁN NHÂN DÂN **THÀNH PHỐ ĐÀ LẠT** **TỈNH LÂM ĐỒNG**	**CỘNG HOÀ XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM** **Độc lập - Tự do - Hạnh phúc**

Bản án số: 45/2024/HS-ST
Ngày: 05/3/2024

NHÂN DANH

NƯỚC CỘNG HÒA XÃ HỘI CHỦ NGHĨA VIỆT NAM
TÒA ÁN NHÂN DÂN THÀNH PHỐ ĐÀ LẠT - TỈNH LÂM ĐỒNG

- Thành phần Hội đồng xét xử sơ thẩm gồm có:

Thẩm phán - Chủ toạ phiên tòa: Ông Chu Văn Bình

Các Hội thẩm nhân dân:

+ Ông Mai Phú.

+ Bà Nguyễn Thị Mỹ Hạnh.

- Thư ký phiên toà: Bà Lê Ngọc Hoàng Anh – Thư ký Toà án nhân dân thành phố Đà Lạt, tỉnh Lâm Đồng.

- Đại diện Viện kiểm sát nhân dân thành phố Đà Lạt, tỉnh Lâm Đồng tham gia phiên tòa: Ông Đinh Đăng Nghĩa - Kiểm sát viên.

Ngày 05 tháng 3 năm 2024, tại trụ sở Toà án nhân dân thành phố Đà Lạt, tỉnh Lâm Đồng xét xử sơ thẩm công khai vụ án hình sự thụ lý số 46/2024/TLST-HS ngày 25 tháng 01 năm 2024 theo Quyết định đưa vụ án ra xét xử số 69/2024/QĐXXST-HS ngày 23 tháng 02 năm 2024 đối với:

- Bị cáo:

Họ và tên: Trần Thị Thủy T, sinh ngày: 02/5/2004, tại: Lâm Đồng. Nơi ĐKHKTT: Tổ dân phố CL2, thị trấn NB, huyện LH, tỉnh Lâm Đồng; Chỗ ở: Tổ dân phố ĐĐ, thị trấn NB, huyện LH, tỉnh Lâm Đồng; Giới tính: Nữ; Dân tộc: Kinh; Quốc tịch: Việt Nam; Tôn giáo: không; Nghề nghiệp: Nhân viên pha chế; Trình độ học vấn: 12/12; Con ông: Trần Văn H (đã chết); Con bà: Mạc Thị Thúy V, sinh năm 1980; Gia đình bị cáo có 02 anh em, lớn nhất sinh năm 2000, nhỏ nhất là bị cáo.

Tiền án; Tiền sự: không

Bị cáo tại ngoại tại: Tổ dân phố ĐĐ, thị trấn NB, huyện LH, tỉnh Lâm Đồng. Có mặt tại phiên tòa.

- ***Người bị hại***: Ông Lại Văn K, sinh năm: 1942 (Đã chết).

- Người đại diện hợp pháp của người bị hại:

Bà Công Huyền Tôn Nữ Phương T, sinh năm: 1966.

Địa chỉ: Số 03B đường Thông Thiên Học, Phường 2, thành phố Đà Lạt, tỉnh Lâm Đồng. Vắng mặt tại phiên tòa.

NỘI DUNG VỤ ÁN

Theo các tài liệu có trong hồ sơ vụ án và diễn biến tại phiên tòa, nội dung vụ án được tóm tắt như sau:

Trần Thị Thủy T là người có giấy phép lái xe mô tô theo quy định. Khoảng 08 giờ 10 phút ngày 26/6/2023, T một mình điều khiển xe mô tô biển số 49D1 – 813.36 về nhà tại LH trên đường Đinh T Hoàng, Phường 2, thành phố Đà Lạt, theo hướng ngã năm Đại học Đà Lạt ra bờ Hồ Xuân Hương. Khi T đi đến đoạn đường gần Thành ủy Đà Lạt, đây là đoạn đường thẳng có vạch kẻ đường đôi liền chia thành hai phần đường xe chạy, mỗi phần đường có vạch kẻ đứt quãng chia thành hai làn đường thì phát hiện cách xe T khoảng 5 đến 6 mét có ông Lại Văn K đang đi bộ từ lề đường bên trái sang bên phải theo hướng đi của T trên vạch kẻ đường dành cho người đi bộ. Lúc này, T bấm còi xe nhưng ông K không dừng lại mà vẫn tiếp tục đi bộ sang đường, do khoảng cách gần T không kịp xử lý làm tay lái xe mô tô bên phải của T tông vào bả vai phải của ông K làm ông K cùng T và xe mô tô cùng ngã xuống đường. Hậu quả,T và ông K cùng bị thương phải đưa đi Bệnh viện đa khoa tỉnh Lâm Đồng cấp cứu. Đến ngày 12/7/2023, do vết thương quá nặng nên ông K tử vong.

Ngày 20 tháng 07 năm 2023 Phòng Kỹ thuật hình sự Công an tỉnh Lâm Đồng có Bản kết luận giám định số 888/KL-KTHS kết luận:

- Không phát hiện thấy dấu vết va chạm giữa xe mô tô biển số 49D1-813.36 với người đi bộ Lại Văn K, sinh năm: 1942

- Không phát hiện thấy dấu vết va chạm giữa xe mô tô biển số 49D1-813.36 với phương tiện tham gia giao thông khác.

- Không phát hiện thấy dấu vết va chạm giữa người đi bộ Lại Văn K, sinh năm: 1942 với phương tiện tham gia giao thông khác.

- Không đủ cơ sở kết luận tốc độ của xe mô tô biển số 49D1-813.36 ngay trước khi xảy ra tai nạn giao thông.

- Vào thời điểm xảy ra tai nạn giao thông, xe mô tô biển số 49D1-813.36 lưu thông trên đường Đinh T Hoàng theo chiều ngã 5 Đại Học về hướng bờ Hồ Xuân Hương, thành phố Đà Lạt, tỉnh Lâm Đồng.

- Vào thời điểm xảy ra tai nạn giao thông, người đi bộ Lại Văn K, sinh năm 1942 đi trên phần đường dành cho người đi bộ qua đường theo chiều từ phần đường bên phải sang phần đường bên trái (nhìn từ bờ Hồ Xuân Hương về hướng ngã 5 Đại học).

- Vùng va chạm đầu T trên mặt đường giữa xe mô tô biển số 49D1-813.36 với người đi bộ Lại Văn K, sinh năm: 1942 vào thời điểm xảy ra tai nạn giao thông thuộc phần đường dành cho người đi bộ qua đường (ở phần đường

phương tiện lưu thông theo chiều từ Ngã 5 Đại học về hướng bờ Hồ Xuân Hương).

Vật chứng thu giữ:

- 01 xe mô tô hiệu Honda, màu trắng đen bạc, loại xe hai bánh từ 50 – 175 cm3, số loại JK 030 Vision, mang biển số 49D1 – 813.36 đã qua sử dụng không kiểm tra chất lượng xe.

- 01 Một thẻ căn cước công dân số 068090000920 mang tên Trần Thị Thủy T do Cục Cảnh sát quản lý hành chính về TTXH cấp ngày 27/12/2021.

- 01 đĩa DVD - R màu vàng, nhãn hiệu Maxell, dung lượng 4,7GB.

Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Đà Lạt đã xử lý vật chứng trả lại cho chủ sở hữu là Trần Thị Thủy T: 01 xe mô tô hiệu Honda, màu trắng đen bạc, loại xe hai bánh từ 50 – 175 cm3, số loại JK 030 Vision, mang biển số 49D1 – 813.36 đã qua sử dụng không kiểm tra chất lượng xe, 01 Một thẻ căn cước công dân số 068090000920 mang tên Trần Thị Thủy T do Cục Cảnh sát quản lý hành chính về TTXH cấp ngày 27/12/2021.

Người bị hại: Ông Lại Văn K, sinh năm: 1942, nơi cư trú: số 2B đường Thông Thiên Học, Phường 2, thành phố Đà Lạt, Lâm Đồng.

- Ngày 14/8/2023, Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Đà Lạt đã ra quyết định trưng cầu giám định nguyên nhân chết của ông Lại Văn K qua hồ sơ bệnh án. Ngày 18/8/2023 Trung tâm pháp y tỉnh Lâm Đồng có Bản kết luận giám định số 25/KLTTHS-PYLĐ xác định:

Do không mổ tử thi và làm các xét nghiệm bổ sung nên không đủ cơ sở khoa học kết luận chính xác nguyên nhân tử vong của nạn nhân. Nhưng căn cứ vào hồ sơ, tài liệu do Cơ quan công an trưng cầu cung cấp có thể nhận định: nạn nhân Lại Văn K tử vong do chấn thương sọ não/ đa chấn thương bệnh không đáp ứng điều trị.

- Ngày 12/9/2023 Cơ quan Cảnh sát điều tra Công an thành phố Đà Lạt ra Quyết định trưng cầu giám định lại tử thi qua hồ sơ số 10/QĐ- ĐTTH tại Viện Pháp y quốc gia thành phố Hồ Chí Minh. Ngày 04/10/2023 Phân Viện pháp y quốc gia thành phố Hồ Chí Minh có bản kết luận giám định lại tử thi qua hồ sơ như sau:

Các kết quả chính:

- Chấn thương sọ não: tụ máu dưới màng cứng, xuất huyết trong các rãnh vỏ não gây phù não, gãy xương trán trái, nứt xương nền sọ giữa bên phải và gãy nứt thành bên phải xoang bướm.

- Chấn thương ngực: gãy xương ức trái, gãy cung bên xương sườn III, IV trái, nứt xương vai trái

- Gãy hai xương cẳng chân phải.

- Bệnh nhân được phẫu thuật lấy máu tụ trong não, phẫu thuật dẫn lưu màng phổi trái, nẹp bột cố định cẳng chân phải và các phương pháp điều trị khác nhưng không đáp ứng điều trị.

+ Kết luận: *Do không mổ tử thi và làm các xét nghiệm bổ sung nên không đủ cơ sở khoa học kết luận chính xác nguyên nhân tử vong của nạn nhân Lại Văn Cung. Nhưng căn cứ vào hồ sơ, tài liệu do Cơ quan công an trưng cầu cung cấp có thể nhận định: nạn nhân Lại Văn K tử vong do đa chấn thương nặng (chấn thương sọ não, ngực, cẳng chân phải) bệnh không đáp ứng điều trị.*

Tại bản cáo trạng số 68/CT-VKSĐL-LĐ ngày 18/01/2024 của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Đà Lạt truy tố bị cáo Trần Thị Thủy T về tội: "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*" quy định tại điểm a Khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự.

Tại phiên tòa,

- Bị cáo không khiếu nại bản cáo trạng và khai nhận đã thực hiện hành vi phạm tội như cáo trạng truy tố.

- Đại diện Viện kiểm sát giữ nguyên quyết định truy tố đối với bị cáo và đề nghị:

Tuyên bố bị cáo Trần Thị Thủy T phạm tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*".

Áp dụng Điểm a Khoản 1 Điều 260; các điểm b, s Khoản 1, Khoản 2 Điều 51; Điều 65 Bộ luật hình sự: Xử phạt bị cáo Trần Thị Thủy T mức hình phạt từ 12 tháng tù đến 15 tháng tù, cho hưởng án treo, thời gian thử thách từ 24 tháng tù đến 30tháng kể từ ngày tuyên án sơ thẩm;

Về trách nhiệm dân sự: Gia đình người bị hại không có yêu cầu bồi thường gì thêm;

Về án phí: Buộc bị cáo phải chịu án phí theo quy định.

- Người đại diện hợp pháp của người bị hại vắng mặt tại phiên toà, hồ sơ vụ án thể hiện gia đình người bị hại không yêu cầu bị cáo phải bồi thường gì thêm và đề nghị xem xét giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo.

Lời nói sau cùng của bị cáo tại phiên tòa: bị cáo ăn năn hối hận, xin Hội đồng xét xử xem xét cho bị cáo được hưởng án treo.

NHẬN ĐỊNH CỦA TÒA ÁN

Trên cơ sở nội dung vụ án, căn cứ các tài liệu trong hồ sơ vụ án đã được tranh tụng tại phiên tòa, Hội đồng xét xử nhận định như sau:

[1] Về hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan điều tra Công an thành phố Đà Lạt, tỉnh Lâm Đồng và Điều tra viên, Viện kiểm sát nhân dân thành phố

Đà Lạt, tỉnh Lâm Đồng và Kiểm sát viên trong quá trình điều tra, truy tố đã thực hiện đúng về thẩm quyền, trình tự, thủ tục quy định của Bộ luật Tố tụng hình sự. Quá trình điều tra và tại phiên tòa, bị cáo, người đại diện hợp pháp của người bị hại không có ý kiến thắc mắc hoặc khiếu nại về hành vi, quyết định của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng. Do đó, các hành vi, quyết định tố tụng của Cơ quan tiến hành tố tụng, người tiến hành tố tụng đã thực hiện đều hợp pháp.

[2] Về hành vi phạm tội của bị cáo:

Đối chiếu lời khai của bị cáo tại phiên tòa phù hợp với lời khai của bị cáo trong quá trình điều tra, phù hợp với biên bản khám nghiệm hiện trường, biên bản khám nghiệm phương tiện giao thông, phù hợp với kết luận giám định, vật chứng thu giữ và các tài liệu chứng cứ khác có trong hồ sơ vụ án, có đủ căn cứ kết luận hành vi của bị cáo Trần Thị Thủy T phạm tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*" như Cáo trạng của Viện kiểm sát nhân dân thành phố Đà Lạt, tỉnh Lâm Đồng đã truy tố là có căn cứ, đúng pháp luật.

[3] Về tình tiết định khung hình phạt:

Bị cáo là người có giấy phép lái xe theo quy định, vào khoảng 08 giờ 10 phút ngày 26/6/2023, T một mình điều khiển xe mô tô biển số 49D1 – 813.36 tham gia giao thông không tuân thủ đúng quy tắc giao thông đường bộ, không chú ý quan sát, không nhường đường cho người đi bộ nên đã gây tai nạn với ông Lại Văn K đang đi bộ sang đường trên phần đường có vạch kẻ đường dành cho người đi bộ. Hậu quả: ông Lại Văn K tử vong do tai nạn giao thông. Hành vi của bị cáo đã vi phạm khoản 23 Điều 8 và khoản 4 Điều 11 của Luật Giao thông đường bộ gây ra hậu quả làm chết người nên bị cáo bị xét xử theo điểm a Khoản 1 Điều 260 Bộ luật hình sự.

Hành vi phạm tội của bị cáo là nguy hiểm cho xã hội, vi phạm các quy định về tham gia giao thông đường bộ gây hậu quả nghiêm trọng, gây ảnh hưởng xấu đến tình hình trật tự, trị an tại địa phương nên cần xử lý bị cáo với mức hình phạt tương xứng với hành vi phạm tội mà bị cáo đã thực hiện

[4] Về tình tiết tăng nặng, giảm nhẹ trách nhiệm hình sự và hình phạt đối với bị cáo:

Bị cáo phạm tội không thuộc trường hợp bị áp dụng tình tiết tăng nặng trách nhiệm hình sự.

Khi quyết định hình phạt có xem xét bị cáo đã thành khẩn khai báo; Sau khi phạm tội đã tích cực bồi thường thiệt hại cho gia đình người bị hại và được đại diện hợp pháp của người bị hại xin giảm nhẹ trách nhiệm hình sự. Do đó áp

dụng cho bị cáo được hưởng các tình tiết giảm nhẹ trách nhiệm hình sự quy định tại các điểm b, s Khoản 1 và Khoản 2 Điều 51 Bộ luật hình sự.

Xét bị cáo có nhân thân tốt, phạm tội do lỗi vô ý, có nơi cư trú rõ ràng, ổn định; bị cáo được áp dụng nhiều tình tiết giảm nhẹ hình phạt nên không cần cách ly bị cáo khỏi đời sống cộng đồng mà áp dụng Điều 65 Bộ luật hình sự, cho bị cáo được hưởng án treo và giao bị cáo cho chính quyền địa phương nơi bị cáo cư trú theo dõi, giáo dục cũng đủ tác dụng răn đe, giáo dục và phòng ngừa chung.

[5] Về trách nhiệm dân sự:

Sau tai nạn, bị cáo đã bồi thường cho gia đình người bị hại số tiền 40.000.000[đ] (*Bốn mươi triệu đồng*), bao gồm 10.000.000 đồng tiền chi phí điều trị và 30.000.000 đồng hỗ trợ chi phí mai táng cho người bị hại. Đại diện hợp pháp của bị hại là bà Công Huyền Tôn Nữ Phương T không yêu cầu bồi thường gì thêm và có đơn xin giảm nhẹ hình phạt cho bị cáo nên không đặt ra để giải quyết về phần trách nhiệm dân sự.

[6] Về xử lý vật chứng:

Cơ quan điều tra đã xử lý xong về phần vật chứng của vụ án theo đúng quy định của pháp luật nên không đặt ra để xem xét.

[7] Về án phí:

Buộc bị cáo phải chịu án phí hình sự sơ thẩm theo quy định của pháp luật.

Vì các lẽ trên,

QUYẾT ĐỊNH:

[1] Tuyên bố: Bị cáo Trần Thị Thủy T phạm tội "*Vi phạm quy định về tham gia giao thông đường bộ*".

Áp dụng điểm a Khoản 1 Điều 260; các Điểm b, s Khoản 1 và Khoản 2 Điều 51; Điều 65 Bộ luật hình sự.

Xử phạt: bị cáo Trần Thị Thủy T 01 (*một*) năm tù, cho hưởng án treo, thời gian thử thách là 02 (*hai*) năm kể từ ngày tuyên án sơ thẩm (05/3/2024).

Giao bị cáo Trần Thị Thủy T cho Ủy ban nhân dân thị trấn Nam Ban, huyện Lâm Hà, tỉnh Lâm Đồng giám sát, giáo dục trong thời gian thử thách. Gia đình bị cáo có trách nhiệm phối hợp với chính quyền địa phương trong việc giám sát, giáo dục bị cáo.

Trường hợp người được hưởng án treo thay đổi nơi cư trú thì thực hiện theo quy định của pháp luật về thi hành án hình sự.

Trong thời gian thử thách, người được hưởng án treo cố ý vi phạm nghĩa vụ 02 lần trở lên thì Tòa án có thể quyết định buộc người được hưởng án treo phải chấp hành hình phạt tù của bản án đã cho hưởng án treo.

[2] Về án phí:

Căn cứ khoản 2 Điều 135 và khoản 2 Điều 136 Bộ luật tố tụng hình sự; Nghị quyết số 326/2016/ UBTVQH14 ngày 31/12/2016 của Ủy ban thường vụ Quốc Hội quy định về việc áp dụng án phí, lệ phí Tòa án: Buộc bị cáo Trần Thị Thủy T phải nộp 200.000[đ] (*Hai trăm nghìn đồng*) án phí hình sự sơ thẩm.

Trong hạn 15 (*Mười lăm*) ngày, kể từ ngày tuyên án, bị cáo có quyền kháng cáo để yêu cầu Tòa án nhân dân tỉnh Lâm Đồng xét xử phúc thẩm. Người đại diện hợp pháp của người bị hại vắng mặt tại phiên tòa được quyền kháng cáo trong hạn 15 ngày kể từ ngày nhận được bản sao bản án hoặc kể từ ngày bản án được niêm yết công khai.

Nơi nhận:
- TAND tỉnh Lâm Đồng (02);
- Sở Tư pháp tỉnh Lâm Đồng;
- VKSND Tp. Đà Lạt;
- Công an Tp. Đà Lạt;
- Chi cục THADS Tp. Đà Lạt;
- Bị cáo;
- Người bị hại;
- Lưu: bộ phận lưu trữ, hồ sơ vụ án.

TM. HỘI ĐỒNG XÉT XỬ SƠ THẨM
THẨM PHÁN - CHỦ TỌA PHIÊN TÒA

Chu Văn Bình